

PLENO DE PRESUPUESTOS 1991



Los corporativos de HB y PP hicieron buenas migas en la sesión de ayer. (Foto Jesús Mari Pemán).

Pilar Olascoaga recibirá un galardón de la ciudad

Las gripes y los jarabes, invitados de excepción en una sesión supersónica

C. A. F.

DONOSTIA. Las gripes y los jarabes fueron convidados de honor de la sesión plenaria de ayer. Eugenio Damboriena, del PP, aguantó la congestión y el pleno sin separarse de un frasco medicinal, envuelto en un cuello de lana amarilla.

Los virus invernales atacaron también a Imanol Illarramendi, que tuvo que permanecer en la solitaria cama de un hotel de Madrid. Andoni Areizaga, responsable político de la elaboración del presupuesto, también sufrirá los embates del

catarro, aunque en este caso estuvo al pie del cañón para defender la labor de su departamento.

El pleno fue supersónico. Tres horas y media para una sesión sobre presupuesto son una minucia que agradó, sobre todo, a los informadores, único público fiel de estos maratones.

Enrique Arana, no se sabe si por escalofríos o estética, llevaba la americana descuidadamente colocada a modo de capa. La moda alcanzó también a Esteban Goikoetxea, que estrenaba modelo chaqueta-vaquero a la italiana.

Aunque sin formar parte de la corporación, el consejero de Cultura, Joseba Arregi, influyó en la sesión plenaria. Esta comenzó algo más tarde, dado que el miembro del Ejecutivo acudió al Ayuntamiento para recibir el proyecto de las «rocas varadas» para el solar del Kursaal.

Pilar Olascoaga, fue también protagonista ausente en el Pleno. La ex-secretaria general del Festival de Cine contará con el reconocimiento de la ciudad, según anunció Xabier Albistur al fin de la sesión.

Por otro lado, el secretario municipal Juan Santos reconoció un error detectado por Antton Marquet en uno de los informes previos al pleno. La confusión influyó negativamente en una enmienda nacionalista y ambos abandonaron la sala discutiendo, eso sí, amigablemente.

También con cordialidad y cariño, como repitió Ordóñez, se desarrollaron dos pequeños debates en torno a la orientación ideológica del Boletín Municipal y del hermanamiento con la ciudad georgiana de Batumi.

Las inversiones se llevan el 16% del presupuesto

Las arcas municipales, poco ambiciosas este año

Al igual que gran parte de la Corporación donostiarra, los presupuestos municipales de este año se muestran poco ambiciosos. Las cuentas de 1991 fueron calificadas ayer en el Pleno como «de compromiso y continuistas». Nadie puso en duda ambos calificativos.

C. A. F.

DONOSTIA. De los más de 18.000 millones de pesetas de presupuesto consolidado que aprobó ayer la Corporación donostiarra, casi un 40% se lo lleva la producción de bienes de carácter social. En estos se incluyen los asuntos relativos al urbanismo y arquitectura, la recogida de basuras, la promoción cultural, el saneamiento, los deportes, la salud, los hospitales, los comunitarios y la vivienda.

Otro de los apartados de importancia en las cuentas de este año son los llamados servicios de carácter general, que suponen un 16% del total del balance económico del municipio. En este apartado se incluyen los capítulos de régimen interior, grandes equipamientos, informática, parque móvil etc... La producción de bienes públicos, como carreteras, caminos vecinales y vías públicas, absorbe el 3,2% del total presupuestario.

Por su lado, el Ayunta-

miento consigue los ingresos necesarios de los impuestos directos, indirectos, tasas, transferencias e ingresos patrimoniales. Este año, los impuestos indirectos aumentan un 59% respecto al año 90.

Inversiones

El gasto corriente del Ayuntamiento constituye un 9,17% del total económico que maneja el municipio. De los más de 13.000 millones que engloban este apartado, la remuneración del personal se lleva 5.311 millones de pesetas.

Por otra parte, las inversiones de este año absorben casi 3.000 millones de pesetas, lo que supone un 16% del total presupuestario. En esta cantidad se incluyen 150 millones de pesetas para urbanización de Amara-Osinaga. La partida más importante en el apartado de inversiones corresponde a la habilitación de residencias de ancianos, con un total de 680 millones de pesetas. Igualmente, para el soterramiento del topo por Anoeta han sido destinados 302 millones de pesetas y para adquisición de distintos terrenos en la ciudad, 460 millones de pesetas. 150 irán a parar a la urbanización de la plaza de Errotaburu. Para el centro informático municipal y los patronatos de Cultura, Vivienda y Deportes hay igualmente diferentes cantidades asignadas.

CINE SAVOY GRAN EXITO

MELANIE GRIFFITH - MATTHEW MODINE

MICHAEL KEATON

Completamente fascinante

Completamente dulce

Completamente peligrosa

DOIS STILESINGER

DE REPENTE UN EXTRAÑO

Una historia de amor

JAMES G. HOBBSON - JORGAN CHEER - JOHN SCHLESINGER
MELANIE GRIFFITH - MATTHEW MODINE - MICHAEL KEATON
PACIFIC COASTERS - MARIO LAURENTI
HANS ZIMMER - MARIE WAINMAN - GARY MORRI
SEIL SHINE - DEANNA JONES - GARY BARBER - DAVID MCKINSA
JAMES G. HOBBSON - JOE ROTH - DANIEL FINE
SAULY STRON - WILLIAM SUGHRAN - JOHN SCHLESINGER

(No recomendada para menores de 13 años)



Donostiako Udala
Ayuntamiento de San Sebastián

IRAGARKIA

Donostiako Udalak, 1991ko otsailaren 4ean ospatutako batzaraldi plenoan, hasierako izaeraz onestea akordatu zuen Miramon areari dagokion Hiri Ordenakuntza Plan Orokorreko Elementuen Eraldakuntza proiektuari, 1991ko urtarrilaren Plan Orokorreko Bulegoak egin zuena.

Era berean, bi urterako gehienez etendurik uztea akordatu zuen, etendura planeamendua behin betirako izaeraz onestarekin batera iraungiko delarik-proiektuko 11 Planuan grafikoki xedaturiko arean terrenoen partelazioa, eraikuntza eta eraisketa lizentzi emakida, honako muga hauek dituelarik:

Irardaldetik: Ingurabidearen trazadua; gogoaldetik, Oiolako Erreka (Barkaiztegi); ekialdetik: Urigain Landetxeetako eta Eritetxeetako area, eta mendebaldetik: Aiete-Hernaniko karretera.

Proiektua jendaurrean ezarrita egongo da iragarkia hau dagokion «AO»ean azkenez argitaratu izan denetik hasita hilabetean zehar, Udaltxeko Planeamendu eta Hirigintz Kudeaketa Bulegoan, dagozkien alegazioak aurkez daitezkeelarik aldi horretan.

Lizentziak etentzeko akordio honen aurka, bide administratiboan behin betirako, Birjarpen Helegitea, Kontentzioso-administratiboaz aurrekoa, tartejarri ahal izango da, Udal Plenoaren aurrean, dagokion «AO»ean iragarkia hau argitara eman ondotik hilabeteko epean.

Donostia, 1991ko otsailaren 6
HIRIGINTZAKO ZUZENDARIA

ANUNCIO

El Excmo. Ayuntamiento, en sesión plenaria celebrada el día 4 de febrero de 1991, acordó aprobar, con carácter inicial, el Proyecto de Modificación de Elementos del Plan General de Ordenación Urbana referido al área de Miramón, redactado por la Oficina del Plan General en enero de 1991.

Asimismo, acordó suspender, por el plazo máximo de dos años —extinguiéndose la suspensión con la aprobación definitiva del planeamiento—, el otorgamiento de licencias de parcelación de terrenos, edificación y demolición en el área delimitada gráficamente en el Plano 11 del Proyecto, que se define en la forma siguiente: Norte: trazado de la Variante; sur, Oyoleko Erreka (fondo de la vaguada de Barkaiztegi); este, área de villas Urigain y hospitales, y oeste, carretera de Ayete-Hernani.

El Proyecto estará expuesto al público durante el plazo de un mes, contado a partir de la última publicación del presente anuncio en el «BO» correspondiente, en el Negociado de Planeamiento y Gestión Urbanística del Ayuntamiento a efectos de que puedan formularse las alegaciones que se estimen pertinentes.

Contra el acuerdo de suspensión de licencias, definitivamente en vía administrativa, cabe interponer recurso de reposición previo al contencioso-administrativo, ante el Ayuntamiento Pleno, en el plazo de un mes, contado a partir de la última publicación del presente anuncio en el «BO» correspondiente.

San Sebastián, 6 de febrero de 1991
EL DIRECTOR DE URBANISMO